

“倉庫で演劇!”
ボウマを目撃しないわけにはいかない!

会場 鹿児島港本港区
北ふ頭1号上屋

公演日時 2019
10/17(木)~10/20(日)

公演時間
10/17(木) — 19:00
10/18(金) — 19:00
10/19(土) — 14:00
10/19(土) — 19:00
10/20(日) — 14:00
10/20(日) — 19:00

チケット料金 全席自由席・税込
(一般前売券) 6,500円
(高校生以下前売券) 5,000円
当日券500円増
未就学児童入場不可
開場は開演の1時間前となります。

原作 長谷川 伸「沓掛時次郎」
演出/脚色 Jun Kim
音楽/演奏 吉俣 良
翻訳 常田景子
振付 さこうかよこ



TOKIJIRO

ニューヨーク発バイリンガル劇

企画・制作 くろたま企画 主催 TOKIJIRO鹿児島公演実行委員会 字幕付き



WE ARE TEAM TOKIJIRO



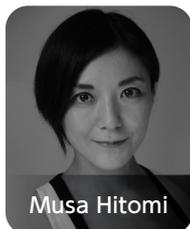
Jun Kim



Paul Caamano



Julia Cavagna



Musa Hitomi



Eddy Toru Ohno



Koji Ono



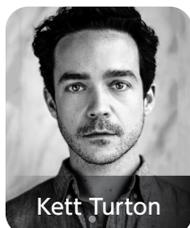
Ryo Yoshimata



Heather Shore



Yasu Suzuki



Kett Turton



Hiroko Yonekura



飯牟禮さゆり



加藤千紘



喜入由衣



木元あかね



倉内直子



小園果林



Kayoko Sakoh



高岡瑞季



田之上優果



大工園萌理



前田竜毅



松下 雅



米山栄里



原作 長谷川伸「沓掛時次郎」
 演出/脚色 Jun Kim
 音楽/演奏 吉俣良
 翻訳 常田景子
 振付 さこうかよこ
 照明 西 太三
 映像 Yoann Trelu
 衣装 Liam O'Brien
 舞台設計 Elisa Forlini
 プロダクションコンサルタント 坂口順一郎
 アシスタントディレクター (NY) 中山大輔
 舞台監督 井之上 誠
 芸術監督/プロデューサー Jun Kim さこうかよこ



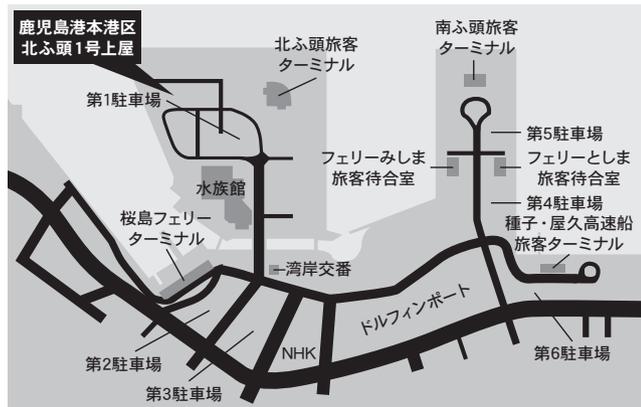
お問い合わせ
メールアドレス

鹿児島港本港区北ふ頭1号上屋で繰り広げられる、日本語と英語のバイリンガル劇「TOKIJIRO」。ニューヨーク在住の演出家/俳優、Jun Kimの熱い思いで塗り上げた舞台は、2011年秋に3週間、ニューヨークのオフ・オフ・ブロードウェイで上演された。長谷川伸の傑作「沓掛時次郎」、旅から旅へ義理と人情に塗れた人生を生きた男の物語を、英語翻訳しバイリンガルで上演しようとは、多言語が日常的に飛び交うニューヨークならではの発想。オリジナル音楽は吉俣良。彼の持つ豊かな情感溢れる音楽とダイナミックで躍動的な楽曲が「TOKIJIRO」に命を与えた。そしてこの秋、舞台は鹿児島!桜島を一望する岸壁にある倉庫に「TOKIJIRO」がやって来る。コンクリートで囲まれただけのスペースはあなたの想像力を掻き立て、ドラマを目撃しないわけにはいかない!ニューヨークを拠点に活動している俳優陣に加え、鹿児島からオーディションで選ばれたダンサーも出演。そしてミュージシャンによるライブミュージック。吉俣良が、作曲・音楽監督だけでなく演奏者としても出演!演劇ファンだけでなく、音楽ファンにとっても画期的でレアな公演!ニューヨーク、ブルックリンのウォーターフロントを彷彿とさせるこの場所から、世界にリーチアウト!10月に北埠頭でお会いしましょう!

会場 鹿児島港本港区 北ふ頭1号上屋 **公演日時** 2019 10/17(木)~10/20(日) **チケット料金** 全席自由席・税込 (一般前売券) 6,500円 (高校生以下前売券) 5,000円

当日券500円増/未就学児童入場不可/開場は開演の1時間前となります。

アクセス
 「北ふ頭1号上屋」はかごしま水族館の東側(桜島側)に位置し、徒歩で1~2分です。水族館へのアクセスとほぼ同じになります。
 市電・市営バス — 「水族館口」「かごしま水族館前」で下車し徒歩約3~8分車 — 県営駐車場をご利用いただけます。(駐車場マップ添付)
 第1駐車場167台収容/第2駐車場158台収容/第3駐車場137台収容(うち大型駐車場10台)/第4駐車場140台収容/第5駐車場98台収容/第6駐車場184台収容(うち大型駐車場5台)
 24時間年中無休 ※駐車場の予約はできません。
交通アクセス
 高速道路/薩摩吉田インター出口から本港区まで約11.5km/↓(区間距離約6.9km)
 /鹿児島北インター出口から//約6.5km/↓(区間距離約4.4km)/鹿児島インター出口から//約6km
 (*鹿児島県/駐車場案内サイト参照)



主催: TOKIJIRO鹿児島公演実行委員会
 後援: 鹿児島県/鹿児島県教育委員会/鹿児島市
 鹿児島市教育委員会/南日本新聞社/MBC南日本放送
 KTS鹿児島テレビ/KKB鹿児島放送/KYT鹿児島読売テレビ
 エフエム鹿児島/鹿児島シティエフエム
 協力: 株式会社 舞研
 企画・制作: くらたま企画

チケット発売所
 ■チケットぴあ: TEL0570-02-9999(Pコード: 497-235) ※全公演共通コード 鹿児島(山形屋・ブックスミスミオプシア・セブンイレブン各店)
 ■ローソンチケット(Lコード: 81606) ※全公演共通コード ローソン各店
 ■イープラス ファミリーマート各店
 ■マルヤガーデンズ1F・キャパルボ7F・十字屋クロス

ただいま
好評発売中!